

The House proceeded to the deferred division on motion numbered 8 of Mr. Murphy, seconded by Mrs. Mitchell,—That Bill C-124, An Act respecting compensation in the public sector of Canada, be amended in Clause 7 by striking out lines 4 to 8 at page 6 and substituting the following therefor:

“extended under section 4 may amend any terms and conditions of the collective agreement or arbitral award other than wage rates or other terms and conditions of the compensation plan pursuant to the provisions of any Act regulating collective bargaining between those parties or persons.”

And the question being put on the motion, it was negatived on the following division:

La Chambre aborde le vote différé sur la motion numéro 8 de M. Murphy, appuyé par M<sup>me</sup> Mitchell.—Qu'on modifie le Bill C-124, Loi concernant les rémunérations dans le secteur public du Canada, à l'article 7, en retranchant les lignes 4 à 8, page 6, et en les remplaçant par ce qui suit:

«tion prorogé en vertu de l'article 4 peuvent modifier les dispositions de la convention ou de la décision, à l'exception des taux de salaire et des autres dispositions du régime, conformément aux dispositions législatives régissant les négociations collectives entre ces parties ou personnes.»

Cette motion, mise aux voix, est rejetée, par le vote suivant:

(Division—Vote N<sup>o</sup> 239)

YEAS—POUR

Messrs.—Messieurs

Althouse	Broadbent	Ittinuar	Miller	Robinson
Anguish	Deans	Keeper	Mitchell (Mrs.)	(Burnaby)
Benjamin	de Jong	Knowles	Murphy	Rose
Blackburn	Fulton	Kristiansen	Nyström	Sargeant
Blaikie	Heap	Manly	Orlikow	Skelly
			Parker	Waddell—26

NAYS—CONTRE

Messrs.—Messieurs

Allmand	Crosby	Gourd	Lawrence	Pelletier
Andre	(Halifax West)	(Argenteuil—Papineau)	LeBlanc	Pepin
Appoloni (Mrs.)	Cullen	Gourde	Leduc	Peterson
Axworthy	Cyr	(Lévis)	Lefebvre	Pinard
Bachand	Darling	Gray	Lewis	Portelance
Baker	Daudlin	Guilbault	Loiselle	Prud'homme
(Nepean—Carleton)	Dawson	Gurbin	Lumley	Regan
Beatty	De Bané	Gustafson	MacBain	Reid
Beauchamp-Niquet (M <sup>me</sup> )	de Corneille	Harquail	MacDonald (Miss)	(Kenora—Rainy River)
Bégin (M <sup>me</sup> )	Deniger	Hawkes	MacEachen	Roberts
Berger	Dingwall	Henderson	MacGuigan	Robinson
Blais	Dion	Herbert	Mackasey	(Etobicoke—Lakeshore)
Bloomfield	Dionne	Hervieux-Payette	MacLaren	Rompkey
Bockstael	(Chicoutimi)	(M <sup>me</sup> )	MacLellan	Rossi
Bosley	Dionne	Hopkins	Malépart	Roy
Bossy	(Northumberland—	Howie	Maltais	Savard
Breau	Miramichi)	Hudecki	Marceau	Schroder
Bujold	Dommm	Huntington	Massé	Scott
Bussièeres	Dubois	Irwin	Masters	(Hamilton—Wentworth)
Caccia	Dupras	Isabelle	Mazankowski	Scott
Campbell (Miss)	Duquet	Jarvis	McCain	(Victoria—Haliburton)
(South West Nova)	Ellis	Jelinek	McCaulley	Shields
Campbell	Epp	Johnston	McCuish	Smith
(LaSalle)	Erola (Mrs.)	Joyal	McDermid	Speyer
Campbell	Ethier	Kaplan	McKinnon	Stevens
(Cardigan)	Fennell	Kelly	McKnight	Stewart
Chénier	Ferguson	Kempling	McLean	Tardif
Chrétien	Fisher	Kilgour	McMillan	Taylor
Clark	Fleming	Killens (M <sup>me</sup> )	McRae	Tessier
(Yellowhead)	Flis	King	Munro	Thacker
Clarke	Forrestall	Kushner	(Esquimalt—Saanich)	Tobin
(Vancouver Quadra)	Fox	Lachance	Munro	Tousignant
Collenette	Fretz	Lajoie	(Hamilton East)	Towers
Comtois	Friesen	Lalonde	Neil	Trudeau
Cook	Frith	Landers	Nicholson (Miss)	Veillette
Cooper	Gamble	Lang	Nowlan	Watson
Corbett	Garant	Laniel	Oberle	Weatherhead
Corbin	Gass	Lapierre	Olivier	Whelan
Corriveau	Gauthier	Lapointe	Ostiguy	Wilson
Cosgrove	Gendron	(Charlevoix)	Ouellet	Wright
Cousineau	Gilchrist	Lapointe	Parent	Yanakis—187
Crombie	Gimaiel	(Beauce)		